

Poland-Krakow: Repair and maintenance services of rolling stock

OJ S 79/2021 23/04/2021

Contract notice – utilities

Services

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: „Koleje Małopolskie” Sp. z o.o.

Postal address: ul. Raclawicka 56/416

Town: Kraków

NUTS code: PL213 Miasto Kraków

Postal code: 30-017

Country: Poland

E-mail: zamowienia@kolejemaalopolskie.com.pl**Internet address(es):**Main address: <https://malopolskiekoleje.pl/>**I.3. Communication**The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://platformazakupowa.pl/pn/kolejemaalopolskie/proceedings>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.6. Main activity

Railway services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Wykonanie przeglądu trzeciego poziomu utrzymania (P3) w 4 (słownie: czterech) elektrycznych zespołach trakcyjnych 40WEa użytkowanych przez spółkę „Koleje Małopolskie” Sp. z o.o.

Reference number: DZ/251/10/2021

II.1.2. Main CPV code

50222000 Repair and maintenance services of rolling stock

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Zamawiający zleca Wykonawcy, a Wykonawca zobowiązuje się wykonać przegląd 3 poziomu utrzymania (P3) na 4 (słownie: czterech) elektrycznych zespołach trakcyjnych serii 40WEa: 40WEa-004, 40WEa-006, 40WEa-007, 40WEa-008, zgodnie z dokumentacją systemu utrzymania nr DSU 40WE 0130-1, na zasadach określonych w umowie oraz opisie przedmiotu

zamówienia. Użytkownikiem pojazdów na dzień zawarcia umowy jest spółka „Koleje Małopolskie” Sp. z o.o. wykonująca przewozy kolejowe na podstawie umowy o świadczenie usług publicznych w zakresie kolejowych przewozów pasażerskich na terenie województwa małopolskiego. Wykonawca zobowiązuje się w stałym zakresie przeglądu trzeciego poziomu utrzymania (P3) elektrycznych zespołów trakcyjnych 40WEa wykonać wszystkie prace zgodnie z:

- 1) aktualnie obowiązującą dokumentacją systemu utrzymania (DSU) nr 40WE 0130-1;
- 2) dokumentacją techniczno-ruchową (DTR) pojazdu nr 40WE 0159-1 i zainstalowanych w nim urządzeń;
- 3) odpowiednimi polskimi normami, normami branżowymi.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL213 Miasto Kraków

II.2.4. Description of the procurement

Wykonawca zobowiązuje się w stałym zakresie trzeciego poziomu utrzymania (P3) wykonać wszystkie prace i czynności, zgodnie z wymogami wynikającymi z: aktualnie obowiązującej dokumentacji systemu utrzymania (DSU); dokumentacji techniczno-ruchowej (DTR) pojazdu i zainstalowanych w nim urządzeń; odpowiednimi polskimi normami, normami branżowymi obowiązującymi w okresie trwania umowy, dokumentacji systemu zarządzania bezpieczeństwem w transporcie kolejowym przewoźnika kolejowego „Koleje Małopolskie” sp. z o.o.

2. Czynności nadzorowane będą przez Komisarza Odbiorczego lub upoważnionego przedstawiciela Zamawiającego. Wykonawca odpowiedzialny będzie za prawidłową realizację umowy, w tym za przebieg oraz terminowe wykonanie zleconych prac, za jakość, zgodność z warunkami technicznymi i jakościowymi określonymi dla przedmiotu umowy (w szczególności DSU) oraz bezpieczeństwo w zakresie wykonywanych przez Wykonawcę prac. Wykonawca odpowiada względem Zamawiającego oraz osób trzecich za szkody, które wynikną przy lub w związku z realizacją umowy z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy. Zamawiający ma prawo do nadzorowania i kontroli każdej czynności wykonywanej przez Wykonawcę w związku z realizacją niniejszej umowy. W ramach prawa do nadzorowania i kontroli przedmiotu umowy Zamawiający ma prawo do: żądania od pracowników Wykonawcy wyjaśnień co do zakresu i sposobu prowadzonych prac, żądania przedstawienia dokumentacji dotyczącej legalizacji poszczególnych urządzeń, czy atestów dla używanych części i podzespołów, wykonywania badań i pomiarów zarówno w trakcie jak i po zakończeniu każdego etapu prac, żądania usunięcia stwierdzonych nieprawidłowości lub nawet zatrzymania trwających prac. W związku z realizacją obowiązków wynikających z niniejszej umowy Wykonawca jest zobowiązany do: wykonywania czynności wynikających z realizacji przedmiotu umowy zgodnie z dokumentacją DSU, DTR oraz wymogami, o których mowa w ust. 1, a także z zasadami obowiązującej wiedzy technicznej; zapoznania się z obowiązującymi wewnętrznymi regulacjami dotyczącymi BHP, p.poż i ochrony środowiska na terenie świadczonych usług wynikających z niniejszej umowy wraz ze złożeniem oświadczenia o zapoznaniu się z tymi regulacjami i ich przestrzegania; zapewnienia odpowiedniej ilości własnych pracowników, posiadających niezbędne kwalifikacje oraz wymagane przepisami prawa uprawnienia do wykonywania przedmiotu umowy; wykonywania przedmiotu umowy we

wszystkie dni tygodnia, także w dni ustawowo wolne od pracy z wyłączeniem dni określonych w art. 1 pkt. 1 ustawy z dnia 18 stycznia 1951 r. o dniach wolnych od pracy przez cały okres obowiązywania umowy; zapewnienia we własnym zakresie i na własny koszt materiałów i części potrzebnych do wykonania przedmiotu umowy; zapewnienia niezbędnych urządzeń, narzędzi, które są konieczne do wypełnienia zobowiązań wynikających z niniejszej umowy; prowadzenia szczegółowej dokumentacji dotyczącej wykonanych czynności przeglądowo-naprawczych, w tym dokonywania odpowiednich wpisów w kartach pomiarowych wynikających z dokumentacji DSU, książkach pokładowych pojazdów z napędem, listach kontrolnych, protokołach przekazania, o tym czy dana czynność została wykonana i czy stwierdzone uszkodzenia i nieprawidłowości w działaniu układów i podzespołów pojazdu zostały usunięte, z imiennym potwierdzeniem osoby dokonującej wpisu; zgłaszania Zamawiającemu niezwłocznie potrzeby wykonania napraw gwarancyjnych pojazdu przez producenta pojazdu, lub prac dodatkowych, stwierdzonych podczas wykonywania czynności wskazanych w umowie. W przypadku uzasadnionej konieczności, Wykonawca może za pośrednictwem poczty elektronicznej zwrócić się do Zamawiającego o wydłużenie okresu czasu pozostawiania pojazdu w czynnościach przeglądowych z uwagi na prace gwarancyjne producenta pojazdów, na co Zamawiający może wyrazić zgodę; dopuszczenia pracowników Zamawiającego do brania czynnego, nieodpłatnego udziału wspólnie z pracownikami Wykonawcy we wszystkich czynnościach utrzymaniowych.

II.2.5. Award criteria

Criteria below
Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 5
This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

W celu potwierdzenia spełnienia warunków udziału w postępowaniu Zamawiający żąda: przedłożenia wykazu usług, potwierdzających wykonanie w ramach jednej umowy co najmniej pięć usług z zakresu czynności przeglądowych, zgodnie z trzecim poziomem utrzymania – pasażerskiego pojazdu kolejowego z napędem elektrycznym, falownikowym, wyprodukowanego po 2010 r., wykonanych nie wcześniej niż w okresie ostatnich 3 lat przed

upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie oraz załączeniem dowodów określających, czy te usługi zostały wykonane należycie przy czym dowodami, o których mowa są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot na rzecz, którego usługi zostały wykonane, a jeżeli Wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów – inne odpowiednie dokumenty.

III.1.4. Objective rules and criteria for participation

List and brief description of rules and criteria:

Zamawiający wykluczy z postępowania Wykonawcę zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. a–g, pkt 2–6 ustawy Pzp i art. 109 ust. pkt 1, 4, 5, 8 ustawy Pzp.

Wykonawca wraz z ofertą zobowiązany jest złożyć:

1. informację z Krajowego Rejestru Karnego;
2. oświadczenie o braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej;
3. dokument JEDZ;
4. zaświadczenie naczelnika urzędu skarbowego;
5. zaświadczenie albo inny dokument właściwej terenowej jednostki organizacyjnej ZUS;
6. odpis lub informację z KRS lub z CEiDG.

Jeżeli Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza granicami RP składa informację z odpowiedniego rejestru, takiego jak rejestr sądowy.

Dokumenty potwierdzające że nie naruszył obowiązków dotyczących płatności podatku, opłat lub składek na ubezpieczenie społeczne lub zdrowotne oraz, że nie otwarto jego likwidacji, nie ogłoszono upadłości.

III.1.6. Deposits and guarantees required

Zamawiający nie wymaga wniesienia wadium oraz zabezpieczenia należytego wykonania umowy.

III.1.7. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Wynagrodzenie będzie płatne na podstawie faktury VAT wystawionej do 7 dni po zakończeniu wykonania przedmiotu umowy, w terminie do 30 dni od dnia otrzymania prawidłowo wystawionej faktury VAT przez Zamawiającego, na rachunek bankowy Wykonawcy. Podstawą do wystawienia faktur VAT będą protokoły odbioru czynności przeglądowych, zgodne ze wzorem z Załącznika nr 3 do umowy, osobno dla każdego z pojazdów podpisane przez upoważnionych przedstawicieli Stron, bez zastrzeżeń co do wykonanego przedmiotu umowy. Wykonawca zobowiązany jest dołączyć kopię protokołu odbioru czynności przeglądowych do każdej wystawionej faktury VAT.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Szczegółowe warunki dotyczące realizacji umowy zawarto w SWZ, w szczególności w projektowanych postanowieniach umowy stanowiących załącznik do SWZ.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 05/05/2021 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 02/08/2021

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 05/05/2021 Local time: 12:30

Place:

Zamawiający nie przewiduje publicznej sesji otwarcia ofert. W przypadku awarii systemu platformy, która powoduje brak możliwości otwarcia ofert w terminie wskazanym w pkt 2.7 ogłoszenia, otwarcie ofert następuje niezwłocznie po usunięciu awarii. Zamawiający najpóźniej przed otwarciem ofert, udostępni na platformie informację o kwocie, jaką zamierza przeznaczyć na sfinansowanie zamówienia.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Zgodnie z art. 138 ust. 2 ustawy Prawo zamówień publicznych Zamawiający może wyznaczyć termin składania ofert krótszy niż termin określony w art.138 ust. 2, nie krótszy niż 15 dni, w następujących przypadkach:

- 1) opublikowania wstępnego ogłoszenia informacyjnego, o którym mowa w art. 89, o ile zawierało ono wszystkie informacje wymagane dla ogłoszenia o zamówieniu, w zakresie, w jakim były one dostępne w chwili publikacji wstępnego ogłoszenia informacyjnego, które zostało przekazane do publikacji Urzędowi Publikacji Unii Europejskiej lub zamieszczone na stronie internetowej Zamawiającego na co najmniej 35 dni i nie więcej niż 12 miesięcy przed dniem przekazania ogłoszenia o zamówieniu Urzędowi Publikacji Unii Europejskiej;
- 2) jeżeli zachodzi pilna potrzeba udzielenia zamówienia i skrócenie terminu składania ofert jest uzasadnione.

W świetle powyższych zapisów Zamawiający zdecydował się zastosować art. 138 ust. 2 i skrócić termin składania ofert do 15 dni.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17 a

Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza
Postal address: ul. Postępu 17 a
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Środki ochrony prawnej przysługują Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu danego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia o zamówieniu oraz SIWZ przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 154 pkt 5 ustawy.
2. Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodności z przepisami ustawy czynności Zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie ustawy.
3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby Odwoławczej.
4. Wykonawca może zgłosić przystąpienie do postępowania odwoławczego.
5. Zamawiający lub Odwołujący może zgłosić opozycję przeciw przystąpieniu innego Wykonawcy.
6. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu okręgowego właściwego dla siedziby Zamawiającego.
7. Zasady i tryb postępowania w zakresie korzystania ze środków ochrony prawnej określone zostały w dziale VI ustawy, a także w aktach wykonawczych do ustawy.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza
Postal address: ul. Postępu 17a
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland

VI.5. Date of dispatch of this notice

19/04/2021